

## I

(Atti leġiżlattivi)

## DIRETTIVI

## DIRETTIVA TAL-KUNSILL (UE) 2021/1159

tat-13 ta' Lulju 2021

**li temenda d-Direttiva 2006/112/KE fir-rigward tal-eżenzjonijiet temporanji fuq importazzjonijiet u fuq ċerti provvisti, b'reazzjoni għall-pandemija tal-COVID-19**

IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, u b'mod partikolari l-Artikolu 113 tiegħu,

Wara li kkunsidra l-proposta tal-Kummissjoni Ewropea,

Wara li l-abbozz tal-att leġiżlattiv intbagħat lill-parlamenti nazzjonali,

Wara li kkunsidra l-opinjoni tal-Parlament Ewropew <sup>(1)</sup>,

Wara li kkunsidra l-opinjoni tal-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew <sup>(2)</sup>,

Filwaqt li jaġixxi skont proċedura leġiżlattiva speċjali,

Billi:

- (1) F'konformità mad-Direttiva tal-Kunsill 2006/112/KE <sup>(3)</sup>, l-Istati Membri jridu jeżentaw mit-taxxa fuq il-valur miżjud (VAT) l-importazzjoni ta' merkanzija minn, u l-provvista ta' merkanzija u servizzi lil, l-Unjoni, il-Komunità Ewropea tal-Enerġija Atomika, il-Bank Ċentrali Ewropew jew il-Bank Ewropew tal-Investment jew il-korpi stabbiliti mill-Unjoni li għalihom il-Protokoll (Nru 7) dwar il-privileġġi u l-immunitajiet tal-Unjoni Ewropea, anness mat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea u mat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea ("il-Protokoll"), japplika, fil-limiti u taħt il-kondizzjonijiet tal-Protokoll u l-ftehimiet għall-implimentazzjoni tiegħu jew il-ftehimiet dwar il-kwartieri generali, sakemm dan ma jwassalx għal distorsjoni tal-kompetizzjoni. Madankollu, dik l-eżenzjoni hija strettament limitata għal xiri li jsir għal użu uffiċjali u ma testendix għal sitwazzjonijiet fejn merkanzija u servizzi jinxtaw minn korpi tal-Unjoni sabiex jirrispondu għas-sitwazzjoni ta' emerġenza kkawżata mill-pandemija tal-COVID-19, b'mod partikolari meta jkunu ser ikunu disponibbli minghajr hlas għall-Istati Membri jew partijiet terzi bħal awtoritajiet jew istituzzjonijiet nazzjonali.
- (2) Għalhekk, minhabba li għad hemm hteġa urġenti għall-adozzjoni ta' miżuri sabiex tinholoq ir-rieda li tittiehed azzjoni meta tiġi indirizzata l-kriżi sanitarja li għaddejjha bhalissa, huwa neċessarju li tiġi żgurata eżenzjoni mill-VAT għax-xiri ta' merkanzija u servizzi mill-Kummissjoni jew minn aġenzija jew korp stabbiliti skont il-liġi tal-Unjoni fit-tweġġ tal-kompiti tagħhom, sabiex jirrispondu għall-pandemija tal-COVID-19. Dan jiżgura li l-miżuri meħuda taħt id-diversi inizjattivi tal-Unjoni f'dik is-sitwazzjoni ma jiġux imfixkla minn ammonti ta' VAT li ma jistgħux jiġu rkuprati mill-istituzzjonijiet tal-Unjoni, jew mill-piż tal-konformità li jirriżulta mill-obbligi ta' registrazzjoni għall-VAT.

<sup>(1)</sup> Opinjoni tat-18 ta' Mejju 2021 (għadha mhux ippubblikata fil-Ġurnal Uffiċjali).

<sup>(2)</sup> Opinjoni tas-27 ta' April 2021 (għadha mhux ippubblikata fil-Ġurnal Uffiċjali).

<sup>(3)</sup> Id-Direttiva tal-Kunsill 2006/112/KE tat-28 ta' Novembru 2006 dwar is-sistema komuni ta' taxxa fuq il-valur miżjud (ĠU L 347, 11.12.2006, p. 1).

- (3) Id-Direttiva tal-Kunsill (UE) 2020/2020 <sup>(4)</sup> mhijiex biżżejjed biex jintlaħaq l-oġġettiv li tissahħah il-ġlieda kontra l-pandemija tal-COVID-19 peress li tippermetti biss, għal perijodu ta' żmien limitat, l-applikazzjoni mill-Istati Membri ta' rati mnaqqsa għall-provvista ta' apparat mediku dijanjostiku *in vitro* tal-COVID-19 u servizzi marbuta mill-qrib ma' tali apparat jew l-ghoti ta' eżenzjoni bil-possibbiltà ta' tnaqqis tal-VAT imħallsa fl-istadju preċedenti fir-rigward tal-provvista ta' vaċċini tal-COVID-19 u apparat mediku dijanjostiku *in vitro*, u servizzi marbuta mill-qrib ma' tali vaċċini u apparat.
- (4) Għaldaqstant, jenhtieg li d-Direttiva 2006/112/KE tiġi emendata skont dan.
- (5) Fid-dawl tal-pandemija attwali tal-COVID-19, il-miżuri li jstgħu jaqgħu taħt l-eżenzjoni l-ġdida biex jiġu indirizzati l-effetti tal-pandemija tal-COVID-19 diġà jinsabu għaddejnin, pereżempju taħt l-Istrument għall-Appoġġ ta' Emergenza stabbilit bir-Regolament tal-Kunsill (UE) 2020/521 <sup>(5)</sup>. Kieku l-VAT kellha tithallas għal tranzazzjonijiet relatati ma' tali miżuri, rizorsi ta' valur jintilfu, u dan jirriżulta finqas merkanzija u servizzi pprovduti lill-Istati Membri proporzjonalment għall-ammont ta' taxa li trid tithallas. Għalhekk, sabiex isir l-aħjar użu mill-baġit tal-Unjoni fl-indirizzar tal-konsegwenzi serji hafna tal-pandemija tal-COVID-19, jenhtieg li l-eżenzjonijiet introdotti b'din id-Direttiva japplikaw, b'effett retroattiv, mill-1 ta' Jannar 2021. Tali applikazzjoni retroattiva hija indispensabbli biex jiġi evitat li l-miżuri li qed jittiehdu biex jiġu indirizzati l-effetti tal-pandemija tal-COVID-19 jiġu mcaħħda mill-effett tagħhom. Kwalunkwe aġġustament meħtieġ fir-rigward ta' tranzazzjonijiet intaxxati inizjalment jista' jsir bl-użu ta' mekkaniżmi ta' korrezzjoni diġà fis-seħh, pereżempju permezz ta' dikjarazzjoni tal-VAT sussegwenti.
- (6) Fid-dawl tal-urġenza tas-sitwazzjoni relatata mal-pandemija tal-COVID-19, jenhtieg li din id-Direttiva tidhol fis-seħh fil-jum tal-pubblikazzjoni tagħha f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea,

ADOTTA DIN ID-DIRETTIVA:

#### Artikolu 1

Id-Direttiva 2006/112/KE hija emendata kif ġej:

(1) L-Artikolu 143 huwa emendat kif ġej:

(a) fil-paragrafu (1), jiddaħħal il-punt li ġej:

“(fb) l-importazzjoni ta' merkanzija mill-Kummissjoni jew minn aġenzija jew korp stabbilit skont il-liġi tal-Unjoni fejn il-Kummissjoni jew tali aġenzija jew korp jimporta dik il-merkanzija fit-twertiq tal-kompiti kkonferiti lilu mil-liġi tal-Unjoni sabiex iwieġeb għall-pandemija tal-COVID-19, hlief meta l-merkanzija importata tintuża, jew immedjatament jew f'data aktar tard, għall-finijiet ta' fornimenti ulterjuri għall-konsiderazzjoni mill-Kummissjoni jew tali aġenzija jew korp.”;

(b) jiżdied il-paragrafu li ġej:

“3. Meta l-kondizzjonijiet għall-eżenzjoni stipulati fil-paragrafu 1, il-punt (fb), ma jibqgħux japplikaw, il-Kummissjoni jew l-aġenzija jew il-korp ikkonċernati għandhom jinfurmaw lill-Istat Membru li fih tkun giet applikata l-eżenzjoni u l-importazzjoni ta' dik il-merkanzija għandha tkun soġġetta għall-VAT skont il-kondizzjonijiet applikabbli f'dak il-mument.”;

(2) L-Artikolu 151 huwa emendat kif ġej:

(a) il-paragrafu 1 huwa emendat kif ġej:

(i) fl-ewwel subparagrafu, jiddaħħal il-punt li ġej:

“(ab) il-provvista ta' merkanzija jew servizzi mill-Kummissjoni jew lil aġenzija jew korp stabbilit skont il-liġi tal-Unjoni fejn il-Kummissjoni jew tali aġenzija jew korp jixtri dik il-merkanzija jew servizzi fit-twertiq tal-kompiti kkonferiti lilu mil-liġi tal-Unjoni sabiex iwieġeb għall-pandemija tal-COVID-19, hlief meta l-merkanzija u servizzi mixtrija jintużaw, jew immedjatament jew f'data aktar tard, għall-finijiet ta' fornimenti ulterjuri għall-konsiderazzjoni mill-Kummissjoni jew tali aġenzija jew korp.”;

<sup>(4)</sup> Id-Direttiva tal-Kunsill (UE) 2020/2020 tas-7 ta' Diċembru 2020 li temenda d-Direttiva tal-Kunsill 2006/112/KE fir-rigward ta' miżuri temporanji b'rabta mat-taxxa fuq il-valur miżjud applikabbli għall-vaċċini tal-COVID-19 u għal apparat mediku dijanjostiku *in vitro* b'rispons għall-pandemija tal-COVID-19 (ĠU L 419, 11.12.2020, p. 1).

<sup>(5)</sup> Ir-Regolament tal-Kunsill (UE) 2020/521 tal-14 ta' April 2020 li jattiva l-appoġġ ta' emerġenza skont ir-Regolament (UE) 2016/369 u li jemenda d-dispożizzjonijiet tiegħu filwaqt li jqis it-tifqigha tal-COVID19 (ĠU L 117, 15.4.2020, p. 3).

(ii) it-tieni subparagrafu huwa sostitwit b'dan li ġej:

“Sakemm ir-regoli tat-taxxa tal-Komunità jiġu adottati, l-eżenzjonijiet previsti fl-ewwel subparagrafu, minbarra dak imsemmi fil-punt (ab), għandhom ikunu soġġetti għal-limitazzjonijiet stabbiliti mill-Istat Membru ospitanti.”;

(b) jiżdied il-paragrafu li ġej:

“3. Meta l-kondizzjonijiet għall-eżenzjoni stipulati fil-paragrafu 1, l-ewwel subparagrafu, il-punt (ab), ma jibqgħux japplikaw, il-Kummissjoni jew l-aġenzija jew il-korp ikkonċernati li jkunu rċevew il-provvista eżentata għandhom jinfurmaw lill-Istat Membru li fih tkun ġiet applikata l-eżenzjoni u l-provvista ta' dik il-merkanzija jew servizzi għandha tkun soġġetta għall-VAT skont il-kondizzjonijiet applikabbli f'dak il-mument.”.

#### Artikolu 2

### Traspożizzjoni

L-Istati Membri għandhom jadottaw u jipubblikaw, sa mhux iktar tard mill-31 ta' Diċembru 2021, il-liġijiet, ir-regolamenti u d-dispożizzjonijiet amministrattivi meħtieġa sabiex jikkonformaw ma' din id-Direttiva. Huma għandhom minnufih jgħarrfu lill-Kummissjoni f'dak ir-rigward.

Huma għandhom japplikaw il-miżuri previsti fl-Artikolu 1 mill-1 ta' Jannar 2021.

Meta l-Istati Membri jadottaw dawk id-dispożizzjonijiet, dawn għandhom jinkludu referenza għal din id-Direttiva jew għandhom jinkludu dik ir-referenza meta jiġu ppubblikati uffiċjalment. Il-metodi ta' kif issir dik ir-referenza għandhom jiġu stabbiliti mill-Istati Membri.

#### Artikolu 3

Din id-Direttiva għandha tidhol fis-seħh fid-data tal-pubblikazzjoni tagħha f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea.

L-Artikolu 1 għandu japplika mill-1 ta' Jannar 2021.

#### Artikolu 4

Din id-Direttiva hija indirizzata lill-Istati Membri.

Magħmul fi Brussell, it-13 ta' Lulju 2021.

Għall-Kunsill

Il-President

A. ŠIRCELJ

---